

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2010

aruandeaasta lõpp: 31.12.2010

ärinimi: OÜ ARKOGREN

registrikood: 10239601

tänav a nimi, Kadaka tee 72A
maja number:

linn: Tallinn

postisihtnumber: 12618

maakond: Harju maakond

telefon: +372 637 9253

faks: +372 637 9252

e-posti aadress: ellen.silm@arkogren.ee

veebilehe aadress: <http://www.arkogren.ee/>

Sisukord

MAJANDUSAASTA ARUANNE	1
Sisukord	2
Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	10
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	11
Lisa 4 Nõuded ostjate vastu	11
Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	12
Lisa 6 Varud	12
Lisa 7 Materiaalne põhivara	13
Lisa 8 Immateriaalne põhivara	14
Lisa 9 Kasutusrent	14
Lisa 10 Laenukohustused	15
Lisa 11 Võlad ja ettemaksed	15
Lisa 12 Osakapital	16
Lisa 13 Müügitulu	16
Lisa 14 Kaubad, toore, materjal ja teenused	17
Lisa 15 Mitmesugused tegevuskulud	17
Lisa 16 Tööjõukulud	17
Lisa 17 Muud ärikulud	18
Lisa 18 Finantstulud ja -kulud	18
Lisa 19 Seotud osapooled	18
Lisa 20 Sündmused pärast bilansipäeva	19

Tegevusaruanne

OÜ Arkogren on hulгимүүгифirma, kelle põhitegevusalaks on lauakatmisvahendite ja majapidamiskaupade hulгимүүк .

Ettevõtte alustas oma tegevust 1994.a Prantsuse suurima klaasitootja ARC International kaubamärkide Luminarc ja Arcoroc maaletoomisega. Täna on Arkogren ligi kahekümne Euroopa, Aasia ja Lõuna-Ameerika tootjafirma kaubamärgi esindajaks Eesti turul.

Aruandeaastal jätkus senine koostöö firma strateegiliste hankijatega, kelleks olid ARC International Prantsusmaalt, Tramontina Brasiiliast, DKB Suurbritanniast ning Alkor -Venilia Saksamaalt.

Põhjalike ümberkorralduste käigus muudeti ettevõtte asukohta ja müügistrateegiat. Nii Tartu, kui ka Tallinna esindused tegutsevad nn. avatud Cash & Carry tüüpi ladude põhimõttel. Klienditeeninduse parendamisest ja kulude kokkuhoiust lähtudes sai uueks asukohaks Tallinna linn.

Samuti reorganiseeriti täielikult ümber ettevõtte hanketegevus ja laokorraldus. Kogu nimetud tegevus viidi üle Riiga ja teostatakse omanikfirma Arkolat'i poolt.

Peamised finantsnäitajad		
	2010	2009
Müügitulu (tuh kr)	16 869	21 145
Müügitulu kasv (langus)	-20%	-43%
Puhaskasum (-kahjum) (tuh kr)	-2 112	-5 996
Puhasrentaablus	-13%	-28%
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja	1,5	1,7
ROA	-22%	-51%
ROE	-57%	-103%

Finantsnäitajate arvutamisel kasutatud valemid:
Käibe kasv (%) = (müügitulu 2010 – müügitulu 2009) / müügitulu 2009 * 100
Puhasrentaablus (%) = puhaskasum(-kahjum) / müügitulu * 100
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (kordades) = käibevara / lühiajalised kohustused
ROA (%) = puhaskasum(-kahjum) / varad kokku * 100
ROE (%) = puhaskasum(-kahjum) / omakapital kokku * 100

Eesmärgid järgmiseks majandusaastaks

OÜ Arkogren põhieesmärgiks järgmisel majandusaastal on firma turupositsiooni kindlustamine antud majanduskeskkonnas.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	102 361	392 744	2
Nõuded ja ettemaksed	2 815 587	3 136 893	3
Varud	5 616 167	6 804 943	6
Kokku käibevara	8 534 115	10 334 580	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	692 247	1 156 510	7
Immateriaalne põhivara	251 534	297 659	8
Kokku põhivara	943 781	1 454 169	
Kokku varad	9 477 896	11 788 749	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	60 028	60 028	10
Võlad ja ettemaksed	5 721 829	5 920 477	11
Kokku lühiajalised kohustused	5 781 857	5 980 505	
Kokku kohustused	5 781 857	5 980 505	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	40 000	40 000	12
Kohustuslik reservkapital	170 000	170 000	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	5 598 244	11 594 251	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-2 112 205	-5 996 007	
Kokku omakapital	3 696 039	5 808 244	
Kokku kohustused ja omakapital	9 477 896	11 788 749	

Kasumiaruanne

(kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Müügitulu	16 868 508	21 144 830	12
Muud äritulud	16 878	223 029	
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-13 296 349	-16 227 610	13
Mitmesugused tegevuskulud	-2 742 945	-4 549 030	14
Tööjõukulud	-2 391 605	-5 844 387	15
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-371 326	-446 290	7,8
Muud ärikulud	-183 613	-188 418	17
Ärikasum (-kahjum)	-2 100 452	-5 887 876	
Finantstulud ja -kulud	-11 753	-108 131	18
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-2 112 205	-5 996 007	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-2 112 205	-5 996 007	

Rahavoogude aruanne

(kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	-2 100 452	-5 887 876	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	371 326	446 290	7,8
Kasum (kahjum) põhivara müügist	76 475	-80 348	7,17
Kokku korrigeerimised	447 801	365 942	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	321 306	1 307 970	
Varude muutus	1 188 775	4 832 496	6
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-204 649	849 937	
Makstud intressid	0	-81 513	
Kokku rahavood äritegevusest	-347 219	1 386 956	
Rahavood investeerimistegevusest			
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	62 586	96 598	7
Laekunud intressid	67	131	18
Kokku rahavood investeerimistegevusest	62 653	96 729	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenude tagasimaksed	0	-1 207 721	
Arvelduskrediidi saldo muutus	0	-16 659	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	0	-1 224 380	
Kokku rahavood	-284 566	259 305	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	392 744	154 240	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-284 566	259 305	
Valuutakursside muutuste mõju	-5 817	-20 801	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	102 361	392 744	2

Omakapitali muutuste aruanne

(kroonides)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2008	1 700 000	170 000	9 934 251	11 804 251
Aruandeperioodi kasum (kahjum)	0	0	-5 996 007	-5 996 007
Muud muutused omakapitalis	-1 660 000	0	1 660 000	0
31.12.2009	40 000	170 000	5 598 244	5 808 244
Aruandeperioodi kasum (kahjum)	0	0	-2 112 205	-2 112 205
31.12.2010	40 000	170 000	3 486 039	3 696 039

Täpsem informatsioon osakapitali ja selle muutuste kohta on toodud lisas 12.

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Arkogren raamatupidamise aastaaruanne on koostatud vastavalt Eesti heale raamatupidamistavale ja kasutades soetusmaksumuse meetodit, v.a. juhtudel, kui arvestuspõhimõtetes alljärgnevalt on kirjeldatud teisiti. Eesti hea raamatupidamistava on rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele tuginev raamatupidamistava, mille põhinõuded kehtestatakse Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega ning mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid.

OÜ Arkogren kasumiaruanne on koostatud Raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr 1 alusel. Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Järgnevalt on välja toodud peamised arvestuspõhimõtted ja hindamisalused.

Vigade korrigeerimine

2009 aasta ostuboonused summas 136 512 krooni olid kajastatud turunduskuludes, mis ei ole vastavas Eesti raamatupidamistavaga.

Ostuboonused on käsitlevad, kui hinnavähendused ning seetõttu sisse viidud parandused 2009 a. müügitulu kajastamises. Vea parandamise tulemusena vähenes 2009. aasta müügitulu ja turunduskulud 136 512 krooni võrra. Vea parandus 2009. aasta majandustulemust ei muutunud.

Raha

Raha ning raha ekvivalentidena kajastatakse raha kassas ja pangas ja nõudmiseni hoiuseid.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused seisuga 31. detsember 2010 on ümber hinnatud Eesti kroonidesse bilansipäeval kehtinud Eesti Panga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud perioodi tulu ja kuluna.

Nõuded ja ettemaksed

Nõudeid ostjate vastu kajastatakse bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses. Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud tõenäoliselt laekuvatest summadest lähtudes. Seejuures hinnatakse iga kliendi laekumata arveid eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta. Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded on kajastatud kuludes. Lootusetud nõuded on kantud bilansist välja. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumisi kajastatakse ebatõenäoliste nõuete kulu vähenemisenähtena.

Varud

Varud võetakse arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukuludest, tootmiskuludest ja muudest otsestest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolevasse asukohta ja seisundisse.

Varude kuludes kajastamisel ja varude bilansilise väärtuse arvutamisel kasutatakse FIFO meetodit.

Varud kajastatakse bilansis lähtudes sellest, kumb on madalam, kas nende soetusmaksumus või neto realiseerimisväärtus. Materjalid ja lõpetamata toodang hinnatakse alla juhul, kui nendest valmistatavate valmistoodete hinnanguline soetusmaksumus ületab samade valmistoodete neto realiseerimisväärtust.

Varude allahindlusi nende neto realiseerimisväärtusele kajastatakse allahindluse perioodil müüdud toodangu (kaupade, teenuste) kuluna.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 5 500 krooni.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a tollimaks ja muud mittetagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta.

Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused. Kapitalirendile võetud materiaalse põhivara arvestus toimub sarnaselt ostetud põhivaraga.

Materiaalse põhivara objektile tehtud hilisemad väljaminekud kajastatakse põhivarana, kui on tõenäoline, et ettevõtte saab varaobjektiga seotud tulevast majanduslikku kasu ning varaobjekti soetusmaksumust saab usaldusväärselt mõõta. Muid hooldus- ja remondikuludid kajastatakse kuluna nende toimumise momendil.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust tööeest. Olulise lõppväärtusega varaobjektide puhul amortiseeritakse kasuliku eluea jooksul kulusse ainult soetusmaksumuse ja lõppväärtuse vahelist amortiseeritavat osa. Juhul, kui vara lõppväärtus ületab tema bilansilist jääkmaksumust, lõpetatakse vara amortiseerimine. Juhul kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, võetakse need komponendid raamatupidamise arvele eraldi varaobjektidena ning määratakse ka vastavalt nende kasulikule elueale eraldi amortisatsiooninormid.

Amortisatsiooni arvestamist alustatakse hetkest, mil vara on kasutatav vastavalt juhtkonna poolt plaanitud eesmärgil ning lõpetatakse kui lõppväärtus ületab bilansilist jääkmaksumust, vara lõpliku eemaldamiseni kasutusest või ümberklassifitseerimisel "müügiootel põhivaraks". Igal bilansipäeval hinnatakse kasutatavate amortisatsioonimäärade, amortisatsioonimeetodi ning lõppväärtuse põhjendatust.

Immateriaalne põhivara

Immateriaalset vara (arenguväljaminekud, patendid, litsentsid, kaubamärgid, tarkvara) kajastatakse bilansis siis, kui vara on ettevõtte poolt kontrollitav, tema kasutamisest saadakse tulevikus majanduslikku kasu ning vara soetusmaksumus on usaldusväärselt mõõdetav. Omandatud immateriaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest. Arvele võtmise järel kajastatakse immateriaalset vara selle soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Immateriaalne põhivara jagatakse määratud kasuliku elueaga varaks ja määramata kasuliku elueaga varaks.

Määratud kasuliku elueaga immateriaalset vara amortiseeritakse lineaarsel meetodil, lähtudes vara eeldatavast kasulikust elueast. Igal bilansipäeval hinnatakse vara amortisatsiooniperioodide ning -meetodi põhjendatust.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 5 500

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Transpordivahendid	10
Muu materiaalne põhivara	3-7
Immateriaalse põhivara (litsentsid)	3-10

Rendid

Kapitalirendi alusel renditud vara kajastatakse bilansis vara ja kohustusena renditud vara õiglase väärtuse summas. Makstavad rendimaksud jagatakse finantskuluks ja kohustuse vähendamiseks. Finantskulud kajastatakse rendiperioodi jooksul.

Kasutusrendi maksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kuluna.

Ettevõtte kui rentnik

Kapitalirendi kajastatakse bilansis vara ja kohustusena renditud vara õiglase väärtuse summas või rendimaksede miinimumsumma nüüdisväärtuses, juhul kui see on madalam. Rendimaksud jaotatakse finantskuluks (intressikulu) ja kohustuse jääkväärtuse vähendamiseks. Finantskulud jaotatakse rendiperioodile arvestusega, et intressimäär on igal ajahetkel kohustuse jääkväärtuse suhtes sama. Kapitalirendi tingimustel renditud varad amortiseeritakse sarnaselt omandatud põhivaraga, kusjuures amortisatsiooniperioodiks on vara eeldatav kasulik tööiga või rendisuhte kehtivuse periood, olenevalt sellest, kumb on lühem. Kapitalirendi lepingute sõlmimisega otseselt kaasnevad rentniku poolt kantavad esmased otsekulutused kajastatakse renditava vara soetusmaksumuse koosseisus.

Kasutusrendimaksud kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Sihtfinantseerimine

Sihtfinantseerimist kajastatakse tuluna nendes perioodides, mil leiavad aset kulud, mille kompenseerimiseks sihtfinantseerimine on mõeldud. Sihtfinantseerimine, mida saadakse eelmistel perioodidel tekkinud kulude eest või millega ei kaasne täiendavaid tulevikku suunatud tingimusi,

kajastatakse tuluna perioodis, millal sihtfinantseerimine aset leidis. Sihtfinantseerimist ei kajastata tuluna enne, kui eksisteerib piisav kindlus, et ettevõtte vastab sihtfinantseerimisega seotud tingimustele ja sihtfinantseerimine laekub. Sihtfinantseerimisega kaasnevaid võimalikke kohustusi kajastatakse aruandes eraldiste või tingimuslike kohustustena.

Tegevuskulude sihtfinantseerimisel kajastatakse saadud sihtfinantseerimise tulu vastava kulu vähendusena.

Maksustamine

Eestis kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis ettevõtte aruandeaasta kasumit. Tulumaksu makstakse dividendidelt, erisoodustustelt, kingitustelt, annetustelt, vastuvõtukuludelt, ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt ning siirdehinna korrigeerimistelt. Alates 1.01.2008 on dividendidena jaotatud kasumi maksumääraks 21/79 väljamakstavalt netosummalt, millest on võimalik maha arvata enne 1. jaanuari 2000 tasutud ettevõtte tulumaks vastava koefitsiendi alusel.

Maksustamissüsteemi omapärast lähtuvalt ei teki Eestis registreeritud ettevõtetel erinevusi vara maksuarvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel ning sellest tulenevalt ka edasilükkunud tulumaksunõudeid ega -kohustusi. Bilansis ei kajastata tingimuslikku tulumaksukohustust, mis tekiks jaotamata kasumist dividendide väljamaksmisel. Maksimaalne tulumaksukohustus, mis kaasneks jaotamata kasumi dividendidena väljamaksmisel, on esitatud aastaaruande lisades.

Seotud osapooled

Ettevõtte loeb osapooli seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole äriliste otsustele. Seotud osapooled on:

1. Emaettevõtte (ning emaettevõtte omanikud);
2. Aktsiaseltsi tegevdirektor, juhatus ja nõukogu ning olulise osalusega erasikutest omanikud, välja arvatud juhul, kui antud isikutel puudub võimalus avaldada olulist mõju ettevõtte äriliste otsustele. Lisaks on seotud osapoolteks eelnevalt kirjeldatud isikute lähisugulased ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui olulised omandiga seonduvad riskid ja hüved on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulutusi on võimalik usaldusväärselt mõõta.

Tulu teenuste müügist kajastatakse lähtudes valmidusastme meetodist, teenuse osutamisest saadavad tulud ja kasum kajastatakse proportsionaalselt samades perioodides nagu teenuse osutamisega kaasnevad kulutused.

Intressimisul kajastatakse lähtudes vara sisemisest intressimäärast.

Kohustuslik reservkapital

Vastavalt äriseadustikule on moodustatud kohustuslik reservkapital. Reservkapital moodustatakse iga-aastastest puhaskasumi eraldistest. Igal majandusaastal tuleb reservkapitali kanda vähemalt 1/20 puhaskasumist, kuni reservkapital moodustab 1/10 aktsia- või osakapitalist. Reservkapitali võib kasutada kahjumi katmiseks, samuti aktsia- või osakapitali suurendamiseks. Reservkapitalist ei või teha väljamakseid aktsionäridele/osanikele.

Lisa 2 Raha

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Sularaha kassas	7 974	12 104
Arvelduskontod	94 387	380 640
Kokku raha	102 361	392 744

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	2 590 687	2 818 144	4
Ostjatelt laekumata arved	2 631 687	2 980 148	
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-41 000	-162 004	
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	1 889	239 011	5
Muud nõuded	0	268	
Viitlaekumised	0	268	
Ettemaksed	223 011	79 470	
Kokku Nõuded ja ettemaksed	2 815 587	3 136 893	

Kõik ettevõtte lühiajalised nõuded on Eesti kroonides või eurodes. Muud nõuded on intressita, tagatisteta ja on tekkinud tavapärase äritegevuse käigus.

Lisa 4 Nõuded ostjate vastu

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Ostjatelt laekumata arved	2 631 687	2 980 148	
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-41 000	-162 004	
Kokku nõuded ostjate vastu	2 590 687	2 818 144	3
	2010	2009	Lisa nr
Ebatõenäoliselt laekuvad arved			
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi alguses	-162 004	-169 979	
Laekunud ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	0	7 975	
Ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	-99 573	0	15
Lootusetuks tunnistatud nõuded	220 577	0	
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi lõpuks	-41 000	-162 004	3

Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(kroonides)

	31.12.2010		31.12.2009	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Ettevõtte tulumaks	0	12 741	0	32 805
Käibemaks	0	539 282	0	667 880
Üksikisiku tulumaks	0	95 587	0	208 384
Sotsiaalmaks	0	180 409	0	376 687
Kohustuslik kogumispension	0	4 187	0	1 830
Töötuskindlustusmaksed	0	22 961	0	35 890
Intress	0	30 532	0	122 524
Muud Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	0	1 071	0	0
Ettemaksukonto jääk	1 889		239 011	
Kokku Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	1 889	886 770	239 011	1 446 000

Lisa 6 Varud

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Müügiks ostetud kaubad	5 616 167	6 804 943
Ostetud kaubad	5 569 203	6 804 943
Kaubad teel	46 964	0
Kokku varud	5 616 167	6 804 943

2010. aastal on mahakantud kaubakulu ja kulu mittelikviidsetest kaupades summas 200 637 krooni (2009. a 370 772 krooni).

Lisa 7 Materiaalne põhivara

(kroonides)

				Kokku
	Transpordi- vahendid	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	
31.12.2008				
Soetusmaksumus	1 488 817	1 488 817	2 666 827	4 155 644
Akumuleeritud kulum	-1 010 733	-1 010 733	-1 571 986	-2 582 719
Jääkmaksumus	478 084	478 084	1 094 841	1 572 925
Amortisatsioonikulu	-119 895	-119 895	-280 270	-400 165
Müügid	0	0	-16 250	-16 250
31.12.2009				
Soetusmaksumus	1 189 717	1 189 717	2 082 921	3 272 638
Akumuleeritud kulum	-831 528	-831 528	-1 284 600	-2 116 128
Jääkmaksumus	358 189	358 189	798 321	1 156 510
Amortisatsioonikulu	-93 281	-93 281	-205 254	-298 535
Müügid		0	-139 062	-139 062
Muud muutused	0	0	-26 666	-26 666
31.12.2010				
Soetusmaksumus	1 189 717	1 189 717	1 831 521	3 021 238
Akumuleeritud kulum	-924 809	-924 809	-1 404 182	-2 328 991
Jääkmaksumus	264 908	264 908	427 339	692 247

Müüdud materiaalne põhivara müügihinna		
	2010	2009
Masinad ja seadmed	0	19 068
Transpordivahendid	0	19 068
Muu materiaalne põhivara	62 586	77 530
Kokku	62 586	96 598

Perioodi jooksul oli mahakantud mõned täielikult amortiseeritud ja kasutusest eemaldatud põhivara.

Lisa 8 Immateriaalne põhivara

(kroonides)

		Kokku
	Arvutitarkvara	
31.12.2008		
Soetusmaksumus	367 254	367 254
Akumuleeritud kulum	-23 470	-23 470
Jääkmaksumus	343 784	343 784
Amortisatsioonikulu	-46 125	-46 125
31.12.2009		
Soetusmaksumus	367 254	367 254
Akumuleeritud kulum	-69 595	-69 595
Jääkmaksumus	297 659	297 659
Amortisatsioonikulu	-46 125	-46 125
31.12.2010		
Soetusmaksumus	367 254	367 254
Akumuleeritud kulum	-115 720	-115 720
Jääkmaksumus	251 534	251 534

Lisa 9 Kasutusrent

(kroonides)

Aruandekohustuslane kui rentnik		
	2010	2009
Kasutusrendikulu	888 100	1 890 517
Järgmiste perioodide kasutusrendikulu mittekatkestatavatest lepingutest		
	31.12.2010	31.12.2009
12 kuu jooksul	339 258	882 390
1-5 aasta jooksul	26 505	40 038

Arkogren OÜ on võtnud kasutusrendile sõiduauto ning kontori- ja laoruumid.

Kasutusrendilepingute alusvaluutaks on Euro. Lepingud ei sea piiranguid ettevõtte dividendi- ega finantseerimispoliitikale. Rendile võetud vara ei ole edasi antud allrendile.

Lisa 10 Laenukohustused

(kroonides)

	31.12.2010	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta		
Lühiajalised laenud						
Lühiajaline laen	60 028	60 028	0	0	10%	EEK
Lühiajalised laenud kokku	60 028	60 028	0	0		
Laenukohustused kokku	60 028	60 028	0	0		

	31.12.2009	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta		
Lühiajalised laenud						
Lühiajaline laen	60 028	60 028	0	0	10%	EEK
Lühiajalised laenud kokku	60 028	60 028	0	0		
Laenukohustused kokku	60 028	60 028	0	0		

Lühiajaline laen seotud osapoolelt on kroonides (vt lisa 19).

Lisa 11 Võlad ja ettemaksed

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Võlad tarnijatele	4 040 310	3 613 965	
Võlad töövõtjatele	155 118	193 893	
Maksuvõlad	886 770	1 446 000	5
Muud võlad	560 879	631 717	
Intressivõlad	38 049	32 047	
Dividendivõlad	385 659	385 659	
Muud viitvõlad	137 171	214 011	
Saadud ettemaksed	78 752	34 902	
Kokku võlad ja ettemaksed	5 721 829	5 920 477	

Kõik ettevõtte lühiajalised võlad on Eesti Kroonides või eurodes. Intressivõlg sisaldab võlgu sseotud osapoolte vastu (lisa 19). Muud võlad on intressita, tagatiseta ja on tekkinud tavapärase äritegevuse käigus.

Lisa 12 Osakapital

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Osakapital	40 000	40 000
Osade arv (tk)	1	1
Osade nimiväärtus		
Osa nimiväärtus on 40 000 krooni.		

Seisuga 31.12.2010 väljakuulutatud dividendid summas 385 659 kajastatud bilansis kohustusena. Väljakuulutatud dividendid on maksuvabad, sest teeniti enne 2000 aastat.

Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31.12.2010 moodustas 3 486 039 krooni (31.12.2009 5 598 244 krooni). Dividendidena jaotatud kasumi maksumääraks on 21/79. Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võib kaasneda jaotamata kasumi väljamaksmisel dividendidena, on 732 068 krooni (2009.a .1 175 631 krooni), seega netodividendidena oleks võimalik välja maksta 2 753 971 krooni (2009.a. 4 422 613 krooni).

Maksimaalse võimaliku tulumaksukohustuse arvestamisel on lähtutud eeldusest, et jaotatavad netodividendid ja nende maksmisega kaasnev tulumaksukulu kokku ei või ületada jaotuskõlblikku kasumit seisuga 31.12.2010.a.

Lisa 13 Müügitulu

(kroonides)

Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
	2010	2009
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Soome	4 582	30 152
Läti	748 036	263 253
Saksamaa	0	3 679
Eesti	16 112 716	20 847 746
Kokku müük Euroopa Liidu riikidele	16 865 334	21 144 830
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Venemaa	3 174	0
Kokku müük väljapoole Euroopa Liidu riike	3 174	0
Kokku müügitulu	16 868 508	21 144 830
Müügitulu tegevusalade lõikes		
	2010	2009
Tarberiistade, söögi- ja lõikeriistade, savi-, klaas-, portselan- ja fajanssnõude hulgimüük	16 472 356	19 675 111
Tarberiistade, söögi- ja lõikeriistade, savi-, klaas-, portselan- ja fajanssnõude jaemüük	396 152	1 469 719
Kokku müügitulu	16 868 508	21 144 830

Lisa 14 Kaubad, toore, materjal ja teenused (kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Müügi eesmärgil ostetud kaubad	13 078 873	15 845 340	
Materjal	16 839	11 498	
Varude allahindlus ja mahakandmine	200 637	370 772	6
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	13 296 349	16 227 610	

Lisa 15 Mitmesugused tegevuskulud (kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Ruumid ja kontori kulud	1 336 764	2 309 269	
Logistika kulud	478 935	648 739	
IT ja side kulud	216 350	587 322	
Ebatõenäoliselt laekuvate arvete kulud	99 573	26 908	4
Turunduskulud	230 538	243 155	
Raamatupidamiskulud	191 250	318 877	
Reklaamikulud	36 814	6 000	
Muud	152 721	408 760	
Kokku mitmesugused tegevuskulud	2 742 945	4 549 030	

Lisa 16 Tööjõukulud (kroonides)

	2010	2009
Palgakulu	1 769 756	4 365 014
Sotsiaalmaksud	621 849	1 479 373
Kokku tööjõukulud	2 391 605	5 844 387
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	10	17

Aruandeperioodil on Arkogren OÜ saanud sihtfinantseeringu summas 37 875 krooni (2009. aastal on 0 krooni) Eesti Töötukassast palgatoetuseks.

Lisa 17 Muud ärikulud

(kroonides)

	2010	2009
Kahjum materiaalse põhivara müügist	76 475	0
Kahjum valuutakursi muutustest	15 717	17 898
Trahvid, viivised ja hüvitised	91 103	167 480
Muud ärikulud	318	3 040
Kokku muud ärikulud	183 613	188 418

Lisa 18 Finantstulud ja -kulud

(kroonides)

	2010	2009
Intressitulud	67	131
Intressikulud	-6 003	-87 461
Intressikulu laenudelt	-6 003	-87 461
Kasum (kahjum) valuutakursi muutustest	-5 817	-20 801
Kokku finantstulud ja -kulud	-11 753	-108 131

Lisa 19 Seotud osapooled

(kroonides)

Aruandekohustuslase emaettevõtja nimetus	ARKOLAT SIA
Riik, kus aruandekohustuslase emaettevõtja on registreeritud	Läti

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2010		31.12.2009	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtja	112 880	3 570 570	67 389	1 935 175
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	0	98 077	0	92 075

	2010		2009	
	Ostud	Müügid	Ostud	Müügid
Emaettevõtja	11 143 460	574 796	6 908 258	263 253
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	6 003	0	5 948	0

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2010	2009
Arvestatud tasu	347 491	381 698
Põhivara müük	0	19 068

Seisuga 31.12.2010 kohustuste summa 98 077 krooni sisaldab saadud lühiajalist laenu seotud osapoolelt 60 028 krooni põhiosa ja 38 049 krooni intressiosa (31.12.2009 aastal 60 028 krooni põhiosa ja 32 047 krooni intressiosa). Saadud laen seotud osapoolelt on kroonides. Laenuvõla intressimäär on 10%.

2009 aastal müüdi juhatuse liikmele auto Toyota RAV4'98 summas 19 068 krooni.
2010 aastal müüdi töstuki emaettevõtjale summas 62 586 krooni.

Tehingutes seotud osapooltega on kasutatud turuhindadest oluliselt mitteerinevaid hindasid.

Juhatuse liikmega on sõlmitud tööleping, lepingute ennetähtaegse lõpetamise korral juhatuse liikmele hüvitist ei maksta.

Aruandeperioodil ega võrdlusperioodil juhatuse liikmele soodustusi ei antud.

Lisa 20 Sündmused pärast bilansipäeva

Alates 1. jaanuarist 2011 ühines Eesti eurotsooniga ja Eesti kroon (EEK) asendus euroga (EUR). Sellest tulenevalt konverteeris Ettevõtte sellest kuupäevast alates oma raamatupidamisarvestuse eurodesse ning 2011. aasta ja järgnevaid finantsaruandeid hakatakse koostama eurodes.

Võrdlusandmed konverteeritakse ametliku üleminekukursiga 15,6466 EEK/EUR.

Aruande digitaalallkirjad

OÜ ARKOGREN (registrikood: 10239601) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
ELLEN SILM	Juhatuse liige	18.03.2011

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

OÜ ARKOGREN osanikele

Oleme üle vaadanud OÜ ARKOGREN raamatupidamise aastaaruande, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2010, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisasid. Raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esituse eest kooskõlas Eesti raamatupidamise seaduse ja Raamatupidamise Toimkonna juhenditega on vastutav ettevõtte juhtkond. Meie kohustuseks on anda aruanne kaasatud raamatupidamise aastaaruande kohta tuginedes meiepoolsele ülevaatusele. Ülevaadatud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 4 kuni 19, on kaasatud käesolevale aruandele.

Viisime ülevaatuse läbi kooskõlas rahvusvahelise ülevaatamise teenuse standardiga 2400 (Eesti). Selle standardiga nõutakse, et me planeerime ja teostame ülevaatuse omandamaks mõõduka kindluse selles osas, et raamatupidamise aastaaruandes ei esine olulist väärkajastamist. Ülevaatus piirdub peamiselt järelepäringutega ettevõtte töötajatelt ja finantsandmete suhtes rakendatud analüütiliste protseduuridega ning seega annab väiksema kindluse kui audit. Me ei ole läbi viinud auditit ja seega ei avalda me auditirvamust.

Kokkuvõte

Tuginedes meiepoolsele ülevaatusele, ei ole meile teatavaks saanud midagi, mis sunniks meid uskuma, et kaasatud raamatupidamise aastaaruanne ei kajasta kõigis olulistes osades õiglaselt OÜ ARKOGREN finantsseisundit seisuga 31.12.2010 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti raamatupidamise seaduse ja Raamatupidamise Toimkonna juhenditega.

/allkirjastatud digitaalselt/

Toomas Villems

Vandeaudiitor nr.74

Villems & Partnerid OÜ

Audiitorettevõtja tegevusluba nr. 80

Pärnu mnt. 463, Tallinn 10916

23.03.2011

Audiitorite digitaalallkirjad

OÜ ARKOGREN (registrikood: 10239601) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
TOOMAS VILLEMS	Vandeaudiitor	23.03.2011

Kahjumi katmise ettepanek

(kroonides)

	31.12.2010
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	5 598 244
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-2 112 205
Kokku	3 486 039
Katmine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	3 486 039
Kokku	3 486 039

Kahjumi katmise otsus

(kroonides)

	31.12.2010
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	5 598 244
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-2 112 205
Kokku	3 486 039
Katmine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	3 486 039
Kokku	3 486 039

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EEK)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Mitmesuguste erinevate kaupade vahendamine	46191	16472356	97.65%	Jah
Muude mujal liigitamata kodutarvete jaemüük	47599	396152	2.35%	Ei

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6867110
Telefon	+372 6348980
Faks	+372 6348982
Faks	+372 6867130
E-posti aadress	ellen.silm@arkogren.ee